

Entrées froides - Холодные закуски

Salade de chèvre chaud et lardons	18.50 €
<i>Салат с горячим козьим сыром, беконом и тостами</i>	
Salade niçoise	16.50 €
<i>Салат с тунцом, варёными яйцами, помидорами, филе маринованных анчоусов и фасолью</i>	
Salade italienne tomates, buratta et basilic	19.50 €
<i>Итальянский салат с моцареллой ди Буффала и базиликом</i>	
Salade de poulpe (poulpe, cebette, tomate cerise, poivron, échalotte, ciboulette, olives noires,	23.50 €
<i>Салат из осьминога (осьминог, зелёный лук, помидоры черри, перец, лук-порей, черные маслины)</i>	
Terrine de campagne maison et son pain grillé	17.50 €
<i>Домашний пахтет и тосты</i>	
Saumon mariné à l'aneth,	23.00 €
<i>Маринованный лосось с лаймом,</i>	
Foie gras de canard mi cuit et son chutney de fruits	26.00 €
<i>Фуа гра</i>	
Salade mixte - Овощной салат	12.50 €
Salade de la mer (saumon, filet de loup, filet de rouget, moules, langoustine et crevettes)	26.50 €
<i>Морской салат (лосось, барабулька, Филе барабульки, мидии, пангустины и креветки)</i>	

Entrées chaudes - Горячие закуски

Soupe de poissons accompagnée de sa rouille et croûtons	16.50 €
<i>Рыбный суп, гренки и чесночный соус</i>	
Moules farcies au beurre persillé (les 12)	16.90 €
<i>12 Мидии, фаршированные маслом с петрушкой</i>	
Escargots au beurre persillé (les 12)	21.50 €
<i>12 Улиток, фаршированных маслом с петрушкой</i>	
Moules marinières	15.90 €
<i>Мидии в соусе "мариньер" из белого вина с зеленью, луком и сметаной</i>	
Petite Friture	16.00 €
<i>Мелкая рыба во фритюре</i>	

Nos pâtes - Паста

Linguines tomate basilic - <i>Лингвини с помидорами и базиликом</i>	15.50 €
Linguines à la bolognaise – <i>Лингвини болоньез</i>	17.00 €
Linguines à la carbonara - <i>Лингвини карбонара</i>	18.50 €
Linguines au pesto et copeaux de parmesan <i>Лингвини с соусом песто и пармезаном</i>	16.50 €
Linguines au 1/2 homard <i>Лингвини с лобстером (половина лобстера)</i>	39.90 €
Linguines aux palourdes - <i>Лингвини с моллюсками</i>	23.50 €
Lasagnes maison, salade verte <i>Домашняя лазанья, зелёный салат</i>	17.00 €

Nos viandes - Мясные блюда

Filet de bœuf grillé (sauce au choix : poivre, roquefort, béarnaise)	29.50 €
<i>Филе говядины, жаренное на сковороде с соусом на выбор (перечный, сырный Рокфор, Беарнез)</i>	
Entrecôte grillée (sauce au choix : poivre, roquefort, béarnaise)	26.50 €
<i>Антрекот, жаренный на сковороде с соусом на выбор (перечный, сырный Рокфор, Беарнез)</i>	
Magret de canard au miel - <i>Утиная грудка в мёде</i>	29.00 €
Tartare de boeuf - <i>Тартар из говядины</i>	18.50 €
Côte de veau à la crème et champignons <i>Телячья отбивная в грибном соусе</i>	23.50 €

Nos spécialités – Фирменные блюда

La bouillabaisse du mal assis – (2 pers) Буябес	78.00 €
La marmite du pêcheur <i>Котелок рыбака</i>	38.00 €
La bourride de lotte - <i>Буррида (рыбный суп из морского чёрта)</i>	38.50 €

Nos spécialités aioli – Фирменные блюда "Айоли"

Aïoli végétarien - Айоли с овощами	20.00 €
Aïoli au cabillaud - Айоли с треской	25.50 €
Aïoli aux crustacés (langoustine, crevettes, moules, bulots) Айоли с моллюсками	32.00 €
Aïoli aux crustacés + 1/2 homard - Айоли с моллюсками и половиной лобстера	48.00 €
Aïoli aux crustacés + 1/2 langouste – Айоли с моллюсками и половиной лангуста	48.00 €

Nos poissons – Рыбные блюда

Filet de loup en croûte de basilic – Филе морского окуня с базиликом	26.00 €
Poêlée de St. Jacques caramélisées au vinaigre balsamique et sauge Жаренные морские гребешки в уксусом бальзамик и шалфеем	26.50 €
Gambas grillées – Королевские креветки на гриле	25.00 €
Gambas flambées au pastis - Королевские креветки фламбе в анисовом алкоголе "Пастис"	27.50 €
Loup grillé - Морской окунь на гриле (6/800g)	37.00 €
Daurade grillée – Дорада на гриле (6/800g)	31.00 €
Saumon grillé sauce béarnaise – Лосось на гриле под соусом Беарнез	23.50 €
Aile de Raie sauce crème citronnée – линейный крыло	23.50 €
Homard grillé sauce vierge - Лобстер на гриле	59.00 €
Sole meunière - Филе морского языка в панировке (6/800g)	56.00 €
Parillada de poissons (pour 2 ou 3 pers) 1 sole, 1 loup, 1 daurade, gambas, 1 homard - Парилляда из рыбы на 2 человек (морской язык, морской окунь, дорада, креветки, лобстер)	195.00 €
Moules marinières, frites Мидии в соусе "мариньер" из белого вина с зеленью, луком и сметаной	18.90 €
Moules au curry, frites Мидии в соусе карри с луком и сметаной	19.90 €
Moules poulette, frites Мидии в сметанном соусе	19.90 €

Nos risottos - Ризотто

Risotto parmesan - Ризотто с пармезаном	17.50 €
Risotto aux champignons - Ризотто Грибы	19.50 €
Risotto aux gambas - Ризотто с королевскими креветками	23.50 €
Risotto St. Jacques - Ризотто с морскими гребешками	27.00 €
Risotto Tartufata - Ризотто трюфату	23.50 €
Risotto 1/2 Homard - Ризотто с 1/2 лобстера	39.50 €

Nos plateaux de fruits de mer – Блюда морепродуктов

MINI PLATEAU ALIZÉ 31.50 €

- **3 huitres fines Roumégous n°3,**
3 устрицы Fines Roumégous № 3,
- **3 huitres bouzigues n°3,**
3 устрицы Bouzigues № 3,
- **3 moules d'Espagne** – 3 испанские мидии,
- **3 palourdes** – 3 морских моллюска,
- **2 crevette roses** – 2 розовые креветки,
- **1 langoustine** – 1 лангустин,
- **Crevettes grises** – серые креветки,
- **Bigorneaux** - литорины

(pour 1 pers - На 1 человека)

PLATEAU DÉCOUVERTE 45.00 €

- **1/2 tourteau** - 1/2 краба,
- **3 huitres fines Roumégous n°2,**
3 устрицы Fines Roumégous № 2,
- **3 huitres fines Roumégous n°3,**
3 устрицы Fines Roumégous № 3,
- **3 huitres Bouzigues n°3,**
3 устрицы Bouzigues № 3,
- **3 crevettes roses** – 3 розовые креветки,
- **2 moules d'Espagne** – 2 испанские мидии,
- **Palourdes** - морские моллюски,
- **4 bulots** - 4 морские улитки,
- **Crevettes grises** – серые креветки

(pour 1 pers - На 1 человека)

PLATEAU DU MAL ASSIS 53.00 €

- **12 huitres fines Roumégous n°3,**
12 устриц Fines Roumégous № 3,
- **4 crevettes roses** – 4 розовые креветки,
- **2 moules d’Espagne** – 2 испанские мидии,
- **2 langoustines** - 2 лангустина,
- **5 palourdes** - 5 морских моллюсков,
- **5 bulots** - 5 морских улиток,
- **Crevettes grises** – серые креветки,
- **Bigorneaux** - литорины

(pour 1 pers - На 1 человека)

PLATEAU DE CRUSTACÉ 59.00 €

- **1/2 homard** - 1/2 лобстера,
- **1/2 tourteau** - 1/2 краба,
- **4 langoustines** - 4 лангустина,
- **6 crevettes roses** – 6 розовых креветок,
- **Crevettes grises** – серые креветки,
- **Bigorneaux** - морские улитки,
- **Bulot** – литорины

(pour 1 pers - На 1 человека)

LE PANACHÉ DE LA MER

120.00 €

LE SUPER PANACHÉ +1/2 langouste ½ Лангуст

150.00 €

- **1/2 homard** - 1/2 лобстера,
- **1/2 tourteau** - 1/2 краба,
- **9 huitres fines Roumégous n°2** – 9 устриц Fines Roumégous № 2,
- **9 huitres fines Roumégous n°3** – 9 устриц Fines Roumégous № 3,
- **6 crevettes roses** – 6 розовых креветок,
- **4 moules d’Espagne** – 4 испанские мидии,
- **4 palourdes** – 4 морских моллюска,
- **8 bulots** - 8 морских улиток,
- **4 langoustines** - 4 лангустина

(pour 1 ou 2 pers. - на 1 или 2 человек)

PLATEAU ROYAL

Homard - Лобстер

195.00 €

Langouste - Лангуст

195.00 €

- **1 homard ou 1 langouste** - 1 Лобстер или 1 Лангуст,
- **10 huitres fines Roumégous n°2** - 10 устриц Fines Roumégous № 2,
- **10 huitres fines Roumégous n°3** - 10 устриц Fines Roumégous № 3,
- **6 moules d’Espagne** – 6 испанских мидий,
- **6 palourdes** - 6 морских моллюсков,
- **8 crevettes roses** – 8 розовых креветок,
- **6 langoustines** - 6 лангустинов,
- **8 bulots** - 8 морских улиток,
- **Crevettes grises** – серые креветки,
- **Bigorneaux** - литорины,
- **1 tourteau** - 1 краб

(pour 1 ou 2 pers. - на 1 или 2 человек)

Nos plateaux sont garnis de : citrons, mayonnaise maison, vinaigre d’échalotte
Our platters are served with : lemon, homemade mayonnaise, shallot vinegar

Coquillages - Моллюски

ASSIETTE DE 6 HUITRES – БЛЮДА ИЗ 6 УСТРИЦ

Huitres fines Roumégous n°2 <i>Устрицы Fines Roumégous № 2</i>	24.00 €
Huitres fines Roumégous n°3 <i>Устрицы Fines Roumégous № 3</i>	21.00 €
Huitres Bouzigue n°3 - <i>Устрицы Bouzigne № 3</i>	20.00 €

ASSIETTE DE 12 HUITRES - БЛЮДА ИЗ 12 УСТРИЦ

Huitres fines Roumégous n°2 <i>Устрицы Fines Roumégous № 2</i>	41.00 €
Huitres fines Roumégous n°3 <i>Устрицы Fines Roumégous № 3</i>	38.00 €
Huitres de Bouzigue n°3 - <i>Устрицы Bouzigne № 3</i>	35.00 €

Crustacés - Ракообразные

1/2 crabe - <i>1/2 краба</i>	11.50 €
Crabe entier – <i>Краб</i>	20.00 €
Bouquet de crevettes - <i>Ассортимент креветок (les 10)</i>	22.00 €
1/2 homard mayonnaise - <i>1/2 лобстера с майонезом</i>	32.00 €
1/2 langouste mayonnaise - <i>1/2 лангуста с майонезом</i>	32.00 €
Bulots et bigorneaux – <i>Морские улитки и литорины</i>	15.00 €
Crevettes grises – <i>Серая креветка</i>	12.00 €

Suivant arrivages –